

F. 97 — 2820

[S — C — 97/31481]

**6 NOVEMBRE 1997. — Arrêté du Collège de la Commission communautaire française modifiant l'arrêté du 18 juillet 1996 concernant l'application du décret du 27 avril 1995 relatif à l'agrément et aux subventions des services actifs en matière de toxicomanies**

Le Collège,

Vu le décret du 27 avril 1995 relatif à l'agrément et aux subventions des services actifs en matière de toxicomanies, notamment les articles 5, 15, 31, § 2, § 4, § 5;

Vu l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 18 juillet 1996 concernant l'application du décret du 27 avril 1995 relatif à l'agrément et aux subventions des services actifs en matière de toxicomanies et notamment les articles 51, 53, 72, 81;

Vu l'avis de la Commission consultative bruxelloise francophone de prévention et de lutte en matière de toxicomanies, donné le 8 juillet 1997;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 10 juillet 1997;

Vu l'accord du Membre du Collège qui a le Budget dans ses attributions;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Considerant la nécessité d'apporter des adaptations afin de corriger certains effets apparus lors de la mise en œuvre de l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 18 juillet 1996 concernant l'application du décret du 27 avril 1995 relatif à l'agrément et aux subventions des services actifs en matière de toxicomanies;

Sur la proposition du Membre du Collège compétent pour la Santé, la Reconversion et Recyclage professionnels, l'Enseignement, la Promotion sociale, le Transport scolaire et la Fonction publique,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté règle une matière visée à l'article 138 de la Constitution.

**Art. 2.** L'article 51 de l'arrêté du Collège de la Commission communautaire française du 18 juillet 1996 concernant l'application du décret du 27 avril 1995 relatif à l'agrément et aux subventions des services actifs en matière de toxicomanies est remplacé par la disposition suivante :

« Article 51 : La subvention relative aux coûts généraux d'exploitation inclut les frais de fonctionnement du service ainsi que les frais de gestion comptable et administrative. Cette subvention est plafonnée à 500 000 francs ».

**Art. 3.** Dans l'article 53 du même arrêté, le chiffre « 300 000 » est remplacé par le chiffre « 1 500 000 ».

**Art. 4.** Dans l'article 72 du même arrêté, les mots « au moins six services » sont remplacés par les mots « au moins huit services ».

**Art. 5.** L'article 81, alinéa 2, du même arrêté est remplacé par l'alinéa suivant :

« cette subvention annuelle s'élève à 1 000 000 francs lorsque le nombre de services membres est d'au moins 8; 2 000 000 francs lorsque le nombre de services membres est d'au moins 16 ».

**Art. 6.** Le présent arrêté produit ses effets le 1<sup>er</sup> février 1997.

**Art. 7.** Le Membre du Collège qui a la Santé dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 6 novembre 1997.

Par le Collège :

H. HASQUIN,

Président du Collège chargé du Budget

E. TOMAS

Membre du Collège chargé de la Santé,

---

VERTALING

N. 97 — 2820

[S — C — 97/31481]

**6 NOVEMBER 1997. — Besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie tot wijziging van het besluit van 18 juli 1996 betreffende de toepassing van het decreet van 27 april 1995 betreffende de erkenning en de subsidies van de diensten die werkzaam zijn op het vlak van druggebruik**

Het College,

Gelet op het decreet van 27 april 1995 betreffende de erkenning en de subsidies van de diensten die werkzaam zijn op het vlak van druggebruik, inzonderheid op artikelen 5, 15, 31, § 2, § 4, § 5;

Gelet op het besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie van 18 juli 1996 betreffende de toepassing van het Decreet van 27 april 1995 betreffende de erkenning en de subsidies van de diensten die werkzaam zijn op het vlak van druggebruik, inzonderheid op artikelen 51, 53, 72, 81;

Gelet op het advies van de Brusselse Franstalige Adviesraad voor Preventie en Bestrijding van het druggebruik, gegeven op 8 juli 1997;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 10 juli 1997;

Gelet op het akkoord van het Lid van het College van Begroting;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Overwegende de noodzaak om aanpassingen door te voeren met het oog op de rechtzetting van bepaalde gevolgen van de uitvoering van het besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie van 18 juli 1996 betreffende de toepassing van het decreet van 27 april 1995 betreffende de erkenning en de subsidies van de diensten die werkzaam zijn op het vlak van druggebruik;

Op voordracht van het Lid van het College bevoegd voor Gezondheid, Beroepsomscholing en -bijscholing, Onderwijs, Sociale Promotie, Leerlingenvervoer en Ambtenarenzaken,

Besluit :

**Artikel 1.** Dit besluit regelt een aangelegenheid bedoeld in artikel 138 van de Grondwet.

**Art. 2.** Artikel 51 van het besluit van het College van de Franse Gemeenschapscommissie van 18 juli 1996 betreffende de toepassing van het decreet van 27 april 1995 betreffende de erkenning en de subsidies van de diensten die werkzaam zijn op het vlak van de druggebruik, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 51 : De toelage voor de algemene uitbatingskosten omvat de werkingskosten van de dienst evenals de kosten voor het boekhoudkundig en administratief beheer. Deze toelage is vastgelegd op maximum 500 000 BEF ».

**Art. 3.** In artikel 53 van hetzelfde besluit wordt het cijfer « 300 000 » vervangen door het cijfer « 1 500 000 ».

**Art. 4.** In artikel 72 van hetzelfde besluit worden de woorden « minstens zes diensten » vervangen door de woorden « minstens acht diensten ».

**Art. 5.** Lid 2 van artikel 81 van hetzelfde besluit wordt vervangen door het volgende lid :

« deze jaarlijkse toelage bedraagt 1 000 000 BEF wanneer er minstens acht aangesloten diensten zijn; 2 000 000 BEF wanneer er minstens 16 aangesloten diensten zijn ».

**Art. 6.** Dit besluit treedt in werking op 1 februari 1997.

**Art. 7.** Het Lid van het College, bevoegd voor Gezondheid, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 9 november 1997.

Namens het College :

H. HASQUIN,

Voorzitter van het College, belast met Begroting

E. TOMAS,

Lid van het College, belast met Gezondheid

## AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

### MINISTÈRE DE LA JUSTICE

[97/10006]

#### Ordre judiciaire

Par arrêté royal du 18 novembre 1997, Mme Reynders, D., substitut du procureur du Roi près le tribunal de première instance d'Anvers, est désignée en qualité de premier substitut du procureur du Roi près ce tribunal, pour un nouveau terme de trois ans prenant cours le 19 novembre 1997;

#### Notariat

[97/10007]

Par arrêté royal du 14 novembre 1997 :

— une résidence notariale à Céroux-Mousty (Ottignies-Louvain-la-Neuve) est, à la demande du titulaire, transférée à la commune d'Ottignies (Ottignies-Louvain-la-Neuve);  
— M. Meulders, L., notaire à la résidence de Céroux-Mousty (Ottignies-Louvain-la-Neuve), est nommé notaire à la résidence d'Ottignies (Ottignies-Louvain-la-Neuve).

### MINISTERIE VAN JUSTITIE

[97/10006]

#### Rechterlijke Orde

Bij koninklijk besluit van 18 november 1997 is Mevr. Reynders, D., substituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Antwerpen, aangewezen tot eerste substituut-procureur des Konings bij deze rechtbank, voor een nieuwe termijn van drie jaar met ingang van 19 november 1997.

[97/10007]

#### Notariaat

Bij koninklijk besluit van 14 november 1997 :

— is een notariële standplaats te Céroux-Mousty (Ottignies-Louvain-la-Neuve), op verzoek van de titularis, naar de gemeente Ottignies (Ottignies-Louvain-la-Neuve) overgebracht;  
— is de heer Meulders, L., notaris ter standplaats Céroux-Mousty (Ottignies-Louvain-la-Neuve), benoemd tot notaris ter standplaats Ottignies (Ottignies-Louvain-la-Neuve).

### MINISTÈRE DES COMMUNICATIONS ET DE L'INFRASTRUCTURE

[97/14214]

25 JUIN 1997. — Arrêté royal autorisant la suppression des passages à niveau n°s 17 et 20 de la ligne 42 : Rivage-Troisvierges, à Gouvy (Cierreux et Bovigny) moyennant l'aménagement d'un chemin rural dans le cadre de l'électrification de la ligne

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 12 avril 1835 concernant les péages et règlements de police sur les chemins de fer, notamment l'article 2.

### MINISTERIE VAN VERKEER EN INFRASTRUCTUUR

[97/14214]

25 JUNI 1997. — Koninklijk besluit dat de afschaffing van de overwegen nrs. 17 en 20 op de lijn 42 : Rivage-Troisvierges te Gouvy (Cierreux en Bovigny) machtigt mits de aanleg van een buurtweg in het kader van de elektrificatie van de lijn

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 12 april 1835 betreffende de tolgelden en politiereglementen op de spoorwegen, inzonderheid op artikel 2.